

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 103 (1977)  
**Heft:** 40

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 16.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**





# Wenn Ihr Zahnfleisch beim Zähneputzen blutet ...

... dann sollten Sie dieses Anzeichen ernst nehmen. Es bedeutet, dass Ihr Zahnfleisch durch die Ansammlung von Zahnbelag (Plaque) entzündet ist. Daraus kann Zahnfleischschwund – und schliesslich Zahnverlust entstehen.

Mit einem Water Pik Mundspülgerät können Sie problemlos Zahnbelag und Speisereste vollständig entfernen, sogar aus Zahnzwischenräumen und Zahn-

fleischtaschen. Denn nur Water Pik hat einen einzelnen Wasserstrahl, der mit einer patentierten Frequenz von 1200 Wasserstössen pro Minute pulsiert. Damit reinigt er gezielt und gründlich alle Stellen, die von der Zahnbürste nie erreicht werden.

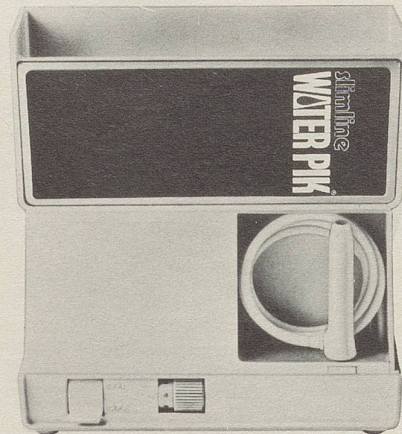


Gleichzeitig massiert der in seiner Stärke regulierbare Wasserstrahl wohltuend das Zahnfleisch, sodass es bald wieder gesund und straff ist. Verwenden Sie Water Pik täglich nach dem Zähneputzen. Sie werden sehen, ein so frisches, sauberes Mundgefühl haben Sie noch nie erlebt.

Water Pik Mundspülgeräte gibt es ab Fr. 127.– in Apotheken, Drogerien und bei Ihrem Zahnarzt. Dank der auswechselbaren Munddüse kann die ganze Familie davon profitieren.

**Neu:** Slimline.

Ein extra-schlankes Water Pik Gerät. So kompakt, dass Sie es sogar auf Reisen mitnehmen können.



## WaterPik®

Mundhygienegeräte

**Für gesünderes Zahnfleisch – reinere Zähne – frischeren Atem.**

Doetsch, Grether & Cie AG, Basel

## Motel Münsingen

◀ Bern Thun ▶  
10 Automin.  
von Bern Autobahn N6  
Ausfahrt Rubigen Ab Autobahn 2 Minuten Richtung Thun Tel. 031/92 04 22



Das

**KURHOTEL  
Valens**

auf der  
Sonnenterrasse  
von

**Bad  
Ragaz**

Das ideale Hotel für erholsame

## Thermalbadeferien

oder Badekur unter ärztlicher Anleitung bei Rheumaleiden, Lähmungen, Unfallfolgen. Ganzjährig geöffnet. Ueber die Festtage noch Zimmer frei.

Auskunft durch Telefon 085 / 9 37 14

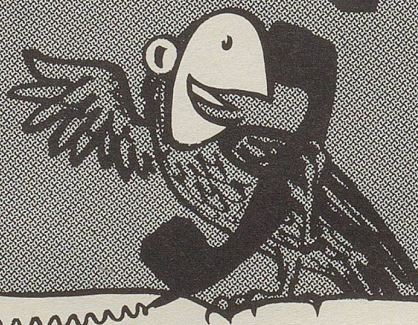
## Ferienparadies Sporthotel Stoos

Eröffnung 20. Dez. 1977

120 Betten. Restaurants. Bars. Dancing. Hallenbad. Sauna.  
1300 m ü. M. Verkehrsfrei. Sommer- und Wintersport. Ganzes Jahr offen.  
Sporthotel Stoos, 6433 Stoos, Zentralschweiz, Tel. 043/21 15 05

Ausschneiden und einsenden. Sie erhalten unsere Hotelprospekte.

**Abwesend?**



**Automatische Telefonanruf Beantworter  
NOVITON antworten für Sie!**

Mod. NB 400 Fr. 498.- Mod. NB 510 Fr. 995.-  
registriert auch Mitteil-  
ungen der Anrufer

Gratis-Spezialprospekt oder eine unverbindliche  
Vorführung im Fachgeschäft oder direkt durch:

**NOVITON AG, In Böden 22, Postfach 8056 Zürich**

☎ 01/5712 47

Für eine Hörprobe 01/5755 54

welf